

## ALGEMENE VERKOOPSVOORWAARDEN

1. Tenzij anders bepaald in een geschreven overeenkomst, geschieden al onze verkopen en prestaties enkel volgens de hierna vermelde algemene verkoopvoorwaarden, met uitsluiting van de aankoopvoorwaarden van de klant.

2. Leveringstermijnen hebben slechts een indicatieve waarde. Eventuele vertragingen in de levering kunnen geen aanleiding geven tot ontbinding van de overeenkomst of vordering van schadevergoeding. Bovendien begint de leveringstermijn slechts te lopen bij de ontvangst van de regelmatige en volledige bestelling en — ingeval van financiering, leasing of andere — na ontvangst van de goedkeuring door de krediet— instelling.

3. De klanten worden verzocht hun bestellingen te groeperen per order van minimum 50,00 Euro, excl. BTW. Mocht dit minimum bedrag niet bereikt worden, dan wordt een bijdrage van 5,00 Euro in rekening gebracht voor administratiekosten.

4. Tenzij anders overeengekomen, worden de bestelde goederen op kosten van de koper verzonden aan het in de verkoopovereenkomst of bestelbon vermelde adres. De verzending van de goederen gebeurt op risico van de koper.

5. De inontvangstneming van de goederen houdt de aanvaarding ervan in. Geen enkele klacht zal nog ontvankelijk zijn, indien ze na de achtste dag na ontvangst van de goederen ofwel na de derde dag na ontvangst van de factuur wordt medegedeeld. Elke klacht dient bovendien per aangetekend schrijven aan onze firma te worden gericht. Onze firma aanvaardt geen enkele retourzending zonder onze voorafgaande schriftelijke toestemming. Ingeval wij instemden met een terugzending, dient deze franco te gebeuren aan ons adres.

6. Alle waarborgen op apparaten, machines en ovens beperken zich tot deze gegeven door de fabrikant en uitdrukkelijk vermeld in onze prijsopbouw, bestelbon of factuur. Ingeval van fabricatiefout, beperkt onze verantwoordelijkheid zich in de waarborgperiode uitsluitend tot de kosteloze vervanging of herstelling van het defecte onderdeel, zonder directe noch indirecte schadeloosstelling van weerskanten.

7. Behoudens andersluidende geschreven overeenkomst, zijn onze facturen contant betaalbaar op ons adres, vermeld in onze factuur. Wij behouden ons het recht voor om contante betaling te eisen alvorens de goederen te verzenden. Ingeval van wanbetaling op de vervalddag, zal zonder enige ingebrekestelling het verschuldigde bedrag vermeerderd worden met 10% als strafbeding, met een minimum van 25,00 Euro. Bovendien zijn van rechtswege en zonder ingebrekestelling moratoire interesten verschuldigd ten belope van 12% per jaar. Alle protest— en incassokosten, evenals eventuele andere kosten, veroorzaakt door de niet—betaling op de vervalddag, vallen ten laste van de klant.

8. Eigendomsvoorbehoud: onverminderd de bepalingen van art. 5 van onze verkoopvoorwaarden, blijven de goederen eigendom van Dewaerheit Solutions bvba, tot volledige betaling van het factuurbedrag. Bijgevolg mag de koper de goederen noch verkopen, noch afstaan aan derden, noch in pand geven, noch er in algemene zin op gelijk welke wijze over beschikken zolang zij eigendom van de verkoper zijn.

9. Alle geschillen vallen onder de bevoegde Rechtbanken van Antwerpen.

## CONDITIONS GENERALES DE VENTE

1. Sauf dérogation écrite de notre firme, toutes nos ventes et prestations s'exécutent aux conditions suivantes, à l'exclusion des conditions du client.

2. Les délais de livraison ne sont donnés qu'à titre indicatif. Un retard éventuel ne peut donner lieu à la résiliation de la commande ou à un dédommagement quelconque. En outre, les délais de livraison courent à dater de la réception de la commande régulière et complète et — dans le cas de financement, leasing ou autres — qu'après la réception de l'accord par l'organisme de crédit.

3. Les clients sont priés de grouper leurs commandes par commande minimum de 50,00 Euros, hors TVA. Au cas où ce montant minimum ne serait pas atteint, un montant de 5,00 Euros sera porté en compte pour frais d'administration.

4. Sauf dérogations écrites, les marchandises commandées sont expédiées aux frais de l'acheteur à l'adresse mentionnée dans le contrat de vente ou le bon de commande. Les marchandises voyagent aux risques et périls de l'acheteur.

5. La réception des marchandises implique leur agrégation. En tout cas, plus aucune réclamation ne sera recevable, soit partir du huitième jour après la réception des marchandises, soit à partir du troisième jour après la réception de la facture. Chaque réclamation doit se faire par lettre recommandée. Nous n'acceptons aucun retour des marchandises sans notre consentement préalable. En cas de retour accepté par nous par écrit, celui—ci doit toujours se faire franco notre adresse.

6. Toutes les garanties sur les appareils, les machines ou les fours se limitent à celles données par le fabricant et expressément mentionnées dans notre offre de prix, notre bon de commande ou la facture. En cas de faute de construction, notre responsabilité se limite pendant la période de garantie exclusivement au remplacement ou la réparation gratuite de la pièce défectueuse, sans aucun dédommagement direct ou indirect des deux côtés.

7. Sauf dérogation écrite de notre firme, toutes nos factures sont payables au comptant et à notre adresse, mentionnée dans la facture. Nous nous réservons le droit d'exiger le paiement au comptant avant l'envoi des marchandises. Le non paiement de la facture à son échéance entraîne automatiquement et sans mise en demeure de notre part, une augmentation de 10% du montant d, avec un minimum de 25,00 Euros, à titre de clause pénale forfaitaire et irréductible. En outre, les intérêts moratoires à 12% par an commenceront courir à partir de l'échéance de la facture, de plein droit et sans sommation aucune. Tous les frais de protêt, d'encaissement et d'autre, causés par le non— paiement à l'échéance sont à charge du client.

8. Clause de réserve de propriété : sans préjudice des dispositions de l'art. 5 de nos conditions générales de vente, les marchandises restent la propriété de Dewaerheit Solutions SPRL, jusqu'au paiement intégral de la facture. L'acheteur ne peut dès lors les vendre, les céder, les donner en gage et, en général en disposer de quelque façon que ce soit.

9. Pour tous litiges seul le Tribunal de Anvers est compétent.